

UK Smart bulb Quick start up guide

Safety information

When using electrical devices, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons including the following:

- Read all instructions before use and keep for future reference.

- Disconnect the product from the mains and other equipment if a problem should occur.


- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.

- Children shall not play with the device.

- Keep the device out of reach of children less than 8 years.

- Do not use the device if any part is damaged or defective. If device is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

- The device is suitable for indoor use only. Do not use the device outdoors.

-  Do not expose the product to water or moisture.

- Do not touch the device with wet hands.

- Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.

-  Not suitable for dimmable switches.

Usage
<ol style="list-style-type: none">Download and install the app "Alpina Smart" from Apple App Store or Google Play Store on your mobile device. Launch the app "Alpina Smart". Create a new account or log in to your existing account. Tap "+" to add the device. Select the correct product from the list. Screw in the smart bulb. Switch on the power. If the light does not flash: Switch the power to the smart bulb on - off - on - off - on - off - on. If the light flashes: Confirm in the app. Confirm the Wi-Fi network and password. Note: make sure to use the 2.4 GHz network instead of the 5 GHz network. Enter the device name. Note: This name will also be used by Amazon Alexa and Google Home.

Specification	
Model	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Base	E27
Lamp shape	A60
Lamp finish	Gold
Maximum power consumption	4.9W
Wattage equivalent	40W
Light colour	Warm white
Colour temperature	1800-6500K
Wireless technology	Wi-Fi
Energy class	F
Energy consumption per 1000 hours	5kWh
Rated luminous flux	360lm
Beam angle	320°
Input voltage	220-240VAC 50/60Hz
Amperage	52mA
Number of switching cycles	Up to 15000
Frequency range	2412-2472MHz
Max RF output power	15.7dBm
Antenna gain	2.5dBi
Alpina smart app available for	Android™ & iOS



The symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its useful life. The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive has been put in place to recycle products using best available recovery and recycling techniques to minimise the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill. Contact local authorities for information on the correct disposal of Electrical or Electronic equipment.

DE Intelligente Glühbirne Kurzanleitung

Sicherheitshinweise

Bei der Verwendung von Elektrogeräten müssen stets grundlegende Sicherheitsvorkehrungen eingehalten werden, um das Brand-, Stromschlag- und Verletzungsrisiko zu verringern. Diese Vorkehrungen umfassen u. a. Folgendes:

- Lesen Sie alle Anweisungen vor dem Gebrauch des Geräts sorgfältig durch, und bewahren Sie sie für eine spätere Verwendung auf.

- Falls ein Problem oder Fehler auftritt, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.


- Verwenden Sie das Gerät nur zweckbestimmt. Verwenden Sie das Gerät nicht für andere Zwecke als in der Bedienungsanleitung beschrieben.

- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.

- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn ein Teil beschädigt oder defekt ist. Wenn das Gerät beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder ähnlich qualifizierte Personen ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

- Das Gerät ist nur für die Verwendung in Innenräumen vorgesehen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.

-  Vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser oder Feuchtigkeit.

- Fassen Sie das Gerät nicht mit feuchten Händen an.

- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Ersetzen Sie das Gerät durch ein neues, wenn es defekt ist.

-  Nicht geeignet für dimmbare Schalter.

Verwendung
<ol style="list-style-type: none">Laden Sie die Alpina Smart App aus dem Apple App Store oder Google Play Store herunter und installieren Sie sie auf Ihrem Mobilgerät. Öffnen Sie die Alpina Smart App. Erstellen Sie ein neues Konto oder melden Sie sich bei Ihrem bestehenden Konto an. Tippen Sie auf „+“ um das Gerät hinzuzufügen. Wählen Sie das richtige Produkt aus der Liste. Schrauben Sie die intelligente Glühbirne ein. Alumnez Appareil. Wenn das Licht nicht blinkt: Schalten Sie die intelligente Glühbirne ein – aus – ein – aus – ein. Wenn das Licht blinkt: Bestätigen Sie in der App. Bestätigen Sie die Netzwerkverbindung und das Passwort. Hinweis: Stellen Sie sicher, dass Sie das 2,4-GHz- anstelle des 5-GHz-WLAN verwenden. Geben Sie den Gerätenamen ein. Hinweis: Dieser Name wird auch von Amazon Alexa und Google Home verwendet.

Spezifikation	
Modell	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Basis	E27
Form der Lampe	A60
Ausführung der Lampe	Gold
Maximaler Stromverbrauch	4,9W
Äquivalente Wattleistung	40 W
Lichtfarbe	Warmes Weiß
Farbtemperatur	1800-6500 K
Funktechnik	WLAN
Energieklasse	F
Energieverbrauch pro 1000 Stunden	5 kWh
Bemessungs-Lichtstrom	360 lm
Abstrahlwinkel	320°
Eingangsspannung	220-240 VAC 50/60 Hz
Stromstärke	52 mA
Anzahl der Schaltspiele	Bis zu 15000
Frequenzbereich	2412-2472 MHz
Max. HF-Ausgangsleistung	15,7 dBm
Antennengewinn	2,5 dBi
Die Alpina Smart App ist erhältlich für	Android™ et iOS



Das Symbol oben und auf dem Produkt bedeutet, dass das Produkt als Elektro- oder Elektronikgerät eingestuft ist und am Ende seiner Nutzungsdauer nicht zusammen mit anderen Haus- oder Gewerbenüll entsorgt werden darf. Die EU-Richtlinie für Elektrogeräte wurde erlassen, um Produkte nach den besten verfügbaren Verwertungs- und Recyclingverfahren aufzubereiten und so die Umweltauswirkung zu minimieren. Gefährliche Stoffe zu verarbeiten und eine Zunahme von Deponieabfällen zu vermeiden. Informieren Sie sich bei Ihrer zuständigen Behörde über die korrekte Entsorgung von Elektro- oder Elektronikgeräten.

FR Ampoule intelligente Kurzanleitung

Informations de sécurité

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent toujours être respectées afin de minimiser les risques d'incendie, d'électrocution et de blessures corporelles, à savoir :

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil et conservez-les pour pouvoir vous y référer ultérieurement.

- Débranchez le produit du secteur et des autres équipements pour parer à tout problème.


- Utilisez l'appareil uniquement aux fins prévues. N'utilisez pas cet appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.

- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil.

- Maintenez l'appareil hors de portée des enfants de moins de 8 ans.


- N'utilisez pas l'appareil si une pièce est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un agent de son service client ou une personne aux qualifications similaires afin d'éviter tout danger.

- L'appareil convient uniquement pour une utilisation à l'intérieur. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.

-  N'exposez pas le produit à l'eau ou à l'humidité.

- Ne touchez pas l'appareil avec les mains mouillées.

- Ne tentez pas de réparer l'appareil. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, remplacez-le par un appareil neuf.

-  Ne convient pas à un appareil équipé d'un variateur électrique.

Utilisation
<ol style="list-style-type: none">Téléchargez et installez l'application « Alpina Smart » depuis l'App Store d'Apple ou Google Play Store sur votre appareil mobile. Lancez l'application « Alpina smart ». Créez un compte ou connectez-vous à votre compte. Appuyez sur « + » pour ajouter l'appareil. Sélectionnez le produit approprié à partir de la liste. Serrez l'ampoule intelligente. Alumnez l'appareil. Si la lumière ne clignote pas : alumnez-éteignez successivement deux fois l'ampoule, puis rallumez-la une troisième fois. Si la lumière clignote : confirmez le dans l'application. Confirmez le réseau Wi-Fi et le mot de passe. Remarque : Veillez à utiliser le réseau 2,4 GHz au lieu du réseau 5 GHz. Saisissez le nom de l'appareil. Remarque : Ce nom sera également utilisé par Amazon Alexa et Google Home.

Spécifications	
Modèle	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Base	E27
Forme de la lampe	A60
Finition de la lampe	Dorée
Puissance/consommation nominale	4,9W
Équivalent en Watt	40 W
Couleur douce	Blanc chaud
Température de couleur	1 800-6 500 K
Technologie sans fil	Wi-Fi
Classe énergétique	F
Consommation énergétique pour 1 000 heures	5 kWh
Flux lumineux nominal	360 lm
Angle de diffusion	320°
Tension d'entrée	220-240 V CA 50-60 Hz
Amperage	52 mA
Nombre de cycles de commutation	Jusqu'à 15 000
Gamme de fréquences	2 412-2 472 MHz
Puissance de sortie RF maximale	15,7 dBm
Gain d'antenne	2,5 dBi
Application Alpina Smart disponible pour	Android™ et iOS



Le symbole situé au-dessus du produit et sur celui-ci signifie qu'il est classé en tant qu'équipement électrique ou électronique, et qu'il ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères ou les déchets commerciaux à la fin de sa vie utile. La directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) a été mise en place pour recycler les produits à l'aide des meilleures techniques de récupération et de recyclage afin de réduire l'impact sur l'environnement, de traiter les substances dangereuses et d'éviter le développement des déchets. Contactez les autorités locales pour obtenir des informations sur la mise au rebut des équipements électriques ou électroniques.

NL Slimme lamp Beknopte handleiding

Veiligheidsinformatie

Om het risico op brand, elektrische schokken en persoonlijk letsel bij het gebruik van elektrische apparaten te verkleinen, moeten altijd elementaire veiligheidsmaatregelen worden genomen, waaronder de volgende:

- Lees alle instructies voor gebruik en bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.


- Ontkoppel het product van het stroomnet en andere apparatuur als er een probleem voordoet.

- Gebruik het product alleen waarvoor het is bedoeld. Gebruik het product niet voor doelen die niet in de handleiding worden beschreven.

- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Houd het product buiten bereik van kinderen onder de acht jaar.

- Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Als het product is beschadigd, moet u het laten vervangen door de fabrikant, de onderhoudstechnicus van de fabrikant of door een gekwalificeerde persoon om gevaar te voorkomen.

- Het product is alleen geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik het product niet buitenshuis.

-  Stel het product niet bloot aan water of vocht.

- Raak het product niet met natte handen aan.

- Probeer het product niet te repareren. Als het product niet meer juist werkt, moet u het vervangen.

-  Niet geschikt voor dimbare schakelaars.

Gebruik
<ol style="list-style-type: none">Download en installeer de app Alpina Smart vanuit de Apple App Store of Google Play Store op uw mobiele apparaat. Open de Alpina Smart-app. Maak een nieuw account aan of meld u aan met een bestaand account. Tip op "+" om het product toe te voegen. Selecteer het juiste product in de lijst. Schroef de slimme lamp erin. Zet de aan-uitknop aan. Als het lampje niet knippert: Schakel de stroom naar de slimme lamp aan - uit - aan - uit - aan. Als het lampje knippert: bevestig het in de app. Bevestig het wifinetwerk en het wachtwoord. Opmerking: zorg dat u het 2,4GHz-netwerk gebruikt in plaats van het 5GHz-netwerk. Voor een naam voor het product in. Opmerking: deze naam wordt ook door Amazon Alexa en Google Home gebruikt.

Specifications	
Model	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Fitting	E27
Lampvorm	A60
Finish lamp	Goud
Maximaal energieverbruik	4,9W
Equivalent wattage	40 W
Lichtkleur	Warm wit
Kleurtemperatuur	1800-6500 K
Puissance/consommation nominale	4,9W
Équivalent en Watt	40 W
Couleur douce	Blanc chaud
Température de couleur	1 800-6 500 K
Technologie sans fil	Wi-Fi
Classe énergétique	F
Energieverbruik per 1000 uur	5 kWh
Nominale lichtstroom	360 lm
Stralingshoek	320°
Ingangsspanning	220-240 VAC 50/60 Hz
Amprè	52 mA
Aantal schakelcycli	Tot 15000
Frequentiebereik	2412 – 2472 MHz
Max. RF-uitgangsvermogen	15,7 dBm
Antenneversterking	2,5 dBi
Alpina Smart-app beschikbaar voor	Android™ en iOS



Bovenstaand symbool en het symbool op het product geven aan dat het product is geclassificeerd als elektrische of elektronische apparatuur en niet met het (huishoudelijk) afval mag worden weggegooid. De WEEE-richtlijn (Directive on Waste of Electrical and Electronic Equipment) schrijft voor dat producten gerecycled moeten worden met de best beschikbare herstil- en recycle technieken om de belasting op het milieu tot een minimum te beperken, gevaarlijke stoffen te behandelen en een grotere afvalberg te voorkomen. Neem contact op met de lokaal verantwoordelijke instanties voor informatie over de correcte afvalverwerking van elektrische of elektronische apparatuur.

IT Lampadina intelligente Guida rapida all'avvio

Informazioni di sicurezza

Per ridurre il rischio di incendi, scosse elettriche e lesioni alle persone quando si utilizzano dispositivi elettrici, adottare sempre le precauzioni di sicurezza di base, comprese quelle seguenti:

- Leggere tutte le istruzioni prima dell'uso e conservarle per riferimento futuro.

- In caso di problemi, scollegare il prodotto dalla rete elettrica e da altre apparecchiature.


- Utilizzare il dispositivo solo per lo scopo previsto. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.

- I bambini non devono giocare con il dispositivo.

- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni.

- Non utilizzare il dispositivo se una qualsiasi parte è danneggiata o difettosa. Se il dispositivo è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un centro di assistenza autorizzato o da tecnici qualificati per evitare rischi.

- Il dispositivo deve essere utilizzato solo in ambienti interni. Non utilizzare il dispositivo all'aperto.

-  Non esporre il prodotto ad acqua o umidità.

- Non toccare il dispositivo con le mani bagnate.

- Non cercare di riparare il dispositivo. Se il dispositivo non funziona correttamente, sostituirlo con un nuovo dispositivo.

-  Non adatto per gli interruttori della luce regolabili.

Utilizzo
<ol style="list-style-type: none">Scaricare e installare sul dispositivo mobile l'app "Alpina Smart" dall'App Store di Apple o dal Play Store di Google. Avviare l'app "Alpina Smart". Creare un nuovo account o accedere a quello esistente. Touch "+" per aggiungere il dispositivo. Selezionare il prodotto giusto dall'elenco. Avvitare la lampadina intelligente. Accenderla. Se la luce non lampeggia: eseguire la seguente sequenza di accensione e spegnimento della lampadina intelligente: on - off - on - off - on. Se la luce lampeggia: confermare nell'app. Confermare la rete Wi-Fi e la password. Conferme il nome del dispositivo. Inserire il nome del dispositivo. Note: assicurarsi di utilizzare la rete da 2,4 GHz anziché quella da 5 GHz. Nota: Este nombre también será utilizado anche da Amazon Alexa and Google Home.

Scheda tecnica	
Modello	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Base	E27
Forma della lampada	A60
Finitura lampada	Oro
Consumo energetico massimo	4,9W
Potenza elettrica equivalente	40 W
Colore chiaro	Bianco caldo
Temperatura colore	1800 - 6500 K
Tecnologia wireless	Wi-Fi
Classe energetica	F
Consumo energetico per 1.000 ore	5 kWh
Flusso luminoso nominale	360 lm
Angolo di emissione	320°
Tensione in ingresso	220 - 240 V CA 50/60 Hz
Amperaggio	52 mA
Numero di cicli di accensione	Fino a 15000
Gamma di frequenza	2412-2472 MHz
Massima potenza di uscita RF	15,7 dBm
Guadagno dell'antenna	2,5 dBi
App Alpina Smart disponibile per	Android™ e iOS



Il simbolo sopra e sul prodotto significa che il prodotto è classificato come apparecchiatura elettrica o elettronica e che, al termine del suo ciclo di vita, non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici o commerciali. La Direttiva sullo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche dà volta a favorire il riciclo di prodotti attraverso l'adozione delle migliori tecnologie di recupero e riciclaggio, minimizzando così l'impatto ambientale, trattando qualsiasi sostanza pericolosa ed evitando la proliferazione di discariche. Contattare le autorità locali per maggiori informazioni sul corretto smaltimento di apparecchiature elettriche o elettroniche.

El símbolo de arriba y el símbolo en el producto significa que el producto está clasificado como equipo eléctrico o electrónico y no se debe deschar con otros residuos domésticos o comerciales al final de su vida útil. La Directiva sobre Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) ha sido promulgada para reciclar los productos empleando las mejores técnicas de recuperación y reciclaje disponibles a fin de reducir al mínimo el impacto sobre el medioambiente, tratar las sustancias peligrosas y evitar la proliferación de vertederos de basuras. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre el modo correcto de deschar los equipos eléctricos o electrónicos.

ES Bombilla inteligente Guía de inicio rápida

Información sobre seguridad

Al usar dispositivos eléctricos, siempre se deben tener en cuenta una serie de precauciones básicas para reducir los riesgos de incendio, descarga eléctrica y lesiones personales, incluidas las siguientes:

- Lea la totalidad de las instrucciones antes de usar el aparato y guárdelas para consultarlas en otro momento.

- Si se produce un problema, desenchufe el producto de la red eléctrica y del resto de equipos.


- Utilice el aparato solo para su fin previsto. No lo utilice para otros usos que no sean los que se indican en este manual.

- No permita que los niños jueguen con el aparato.

- Mantenga el dispositivo fuera del alcance de niños menores de 8 años.


- No utilice el aparato si hay alguna pieza que esté dañada o sea defectuosa. Si el aparato presenta daños, el fabricante, el servicio técnico o una persona de similar cualificación deberá sustituirlo para evitar posibles peligros.

- El dispositivo solo se puede usar en interiores. No lo use en exteriores.

-  No exponga el producto al agua ni a la humedad.

- No toque el aparato con las manos mojadas.

- No trate de reparar el aparato. Si el aparato no funciona correctamente, cámbielo por uno nuevo.

-  No adecuado para interruptores atenuables.

Usa
<ol style="list-style-type: none">Descargue e instale la aplicación "Alpina Smart" de la Apple App Store o la tienda Google Play en su dispositivo móvil. Abra la aplicación "Alpina Smart". Crece una cuenta nueva o inicie sesión en una cuenta ya creada. Toque "+" para añadir el dispositivo. Seleccione el producto correcto en la lista. Enrosque la bombilla inteligente. Enciéndela. Si la luz no parpadea: Encienda - Apague - Encienda - Apague - Encienda la bombilla inteligente. Si la luz parpadea: Confirme en la aplicación. Confirme la red wifi y la contraseña. Nota: asegúrese de usar una red de 2,4 GHz en lugar de una de 5 GHz. Introduzca el nombre del aparato. Nota: Este nombre también lo usarán Amazon Alexa y Google Home.

Especificaciones	
Modelo	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Base	E27
Forma de la bombilla	A60
Acabado de la bombilla	Oro
Consumo de energía máximo	4,9W
Equivalente en vatios	40 W
Color de la luz	Bianco cálido
Temperatura de color	1800-6500 K
Tecnología inalámbrica	WiFi
Clase de eficiencia energética	

PT Lämpäda inteligente Guia de iniciação rápida

Informações de segurança

Ao utilizar dispositivos elétricos, devem ser sempre tomadas precauções básicas de segurança para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico e ferimentos em pessoas, incluindo o seguinte:

- Leia as instruções na integra antes de utilizar a balança e guarde-as para referência futura.

- Desligue o produto da alimentação e outros equipamentos se ocorrer algum problema.


- Utilize apenas o dispositivo para os fins a que se destina. Não utilize o dispositivo para outros fins além dos descritos no manual.

- As crianças não devem brincar com o dispositivo.

- Mantenha o dispositivo fora do alcance de crianças com menos de 8 anos.


- Não utilize o dispositivo se verificar danos ou defeitos no mesmo. Se o dispositivo for danificado, tem de ser substituído pelo fabricante, pelo respetivo fornecedor de serviços ou por técnicos com qualificação semelhante, a fim de evitar perigos.

- Utilize apenas o dispositivo em espaços interiores. Não ao ar livre.

-  Não exponha o produto a água ou humidade.

- Não toque no dispositivo com as mãos molhadas.

- Não tente efetuar reparações no dispositivo, em caso de avaria. Se o dispositivo não funcionar corretamente, substitua-o por um novo.

-  Não adequado a interruptores reguláveis.

Utilização
<ol style="list-style-type: none">Transfira e instale a aplicação "Alpina Smart" no seu dispositivo móvel a partir da Apple App Store ou da Google Play Store. Inicie a aplicação "Alpina Smart". Crie uma nova conta ou inicie sessão na sua conta existente. Toque no sinal "+" para adicionar o dispositivo. Selecione o produto certo da lista. Enrosque a lâmpada inteligente. Ligue a corrente. Se a luz não acender intermitentemente: Ligue a corrente à lâmpada inteligente on - off - on - off - on. Se a luz acender intermitentemente: confirme na aplicação. Confirme a rede Wi-Fi e a palavra-passe. Nota: certifique-se de que está a utilizar uma rede 2,4 GHz e não 5 GHz. Introduza o nome do dispositivo. Introduza o nome do dispositivo.

Especificações	
Modelo	A60-SF-WFILIC-TY-CCT
Base	E27
Formato da lâmpada	A60
Acabamento da lâmpada	Dourado
Consumo máximo de energia	4.9W
Equivalência em watts	40W
Cor da luz	Branco quente
Temperatura da cor	1800-6500K
Tecnologia sem fios	Wi-Fi
Classe energética	F
Consumo de energia por 1000 horas	5kWh
Fluxo luminoso nominal	360lm
Ângulo do feixe de iluminação	320°
Tensão de entrada	220-240VAC 50/60Hz
Amperagem	52mA
Número de ciclos de comutação	Até 15000
Intervalo de frequência	2412-2472 MHz
Potência máxima de saída de radiofrequência	15,7dBm
Ganho da antena	2,5dBi
Aplicação Alpina Smart disponível para	Android™ e iOS


<p>O símbolo acima, que também se encontra no produto, indica que o produto é classificado como equipamento elétrico ou eletrónico e não deve ser descartado com outros resíduos domésticos ou comerciais no final de sua vida útil.</p> <p>A diretiva sobre resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (WEEE) foi criada para reciclar produtos com as melhores técnicas de recuperação e reciclagem disponíveis para minimizar o impacto no meio ambiente, tratar quaisquer substâncias perigosas e evitar o aterro crescentante. Entre em contato com as autoridades locais para obter informações sobre a eliminação correta de equipamentos elétricos ou eletrónicos.</p>

FI Älypolttimo Pika-aloitusopas

Turvallisuustiedot

Sähkölaitteita käytettäessä tulee aina noudattaa perusvarotoimia sähköiskujen ja loukkaantumisten välttämiseksi, mukaan lukien seuraavat:

- Lue kaikki ohjeet ennen käyttöä, ja säilytä ne myöhempää tarvetta varten.

- Irrota tuote verkkovirrasta ja muista laitteista, jos havaitset ongelman.

- Käytä laitetta vain käyttötarkoituksen mukaisesti. Älä käytä laitetta mihinkään muuhun kuin tässä käyttöohjeessa kuvattuun tarkoitukseen.

- Älä anna lasten leikkiä laitteella.

- Pidä laite alle 8-vuotiaiden lasten ulottumattomissa.


- Älä käytä laitetta, jos jokin sen osa on vaurioitunut tai viällinen. Jos laite on vaurioitunut, valmistajan, huoltoedustajan tai vastaavan pätevän henkilön on korvattava se vaaran välttämiseksi.

- Laite soveltuu vain sisäkäyttöön. Älä käytä laitetta ulkotiloissa.

-  Älä altista tuotetta vedelle tai kosteudelle.

-  Älä kosketa laitetta märin käsin.

- Älä yritä korjata laitetta. Jos laite ei toimi oikein, vaihda se uuteen laitteeseen.

-  Ei sovellu käytettäväksi himmennettävien kytkimien kanssa.

Användelse
<ol style="list-style-type: none">Last ned og installera appen "Alpina Smart" från Apple App Store eller Google Play Store på din mobila enhet. Starta appen "Alpina Smart". Öppna ett ny konto eller logga in på ditt existerande konto. Tryck "+" för att lägga till apparatet. Välj det korrekta produktet från listan. Skru in smartpæren. Skru på strömmen. Hvis lysjet ikke blinker: Slå strømmen til smartpæren på - av - på - av - på. Hvis lysjet blinker: Bekræft appen. Bekræft Wi-Fi-netværket og adgangskode. Mærk: sørg for at bruge 2,4 GHz-netværket i stedet for 5 GHz-netværket. Legg inn enhetens navn. Mærk: Dette navnet vil også bli brukt av Amazon Alexa og Google Home.

Spekifikasjon	
Modell	A60-SF-WFILIC-TY-CCT
Base	E27
Lampform	A60
Lampe lakk	Gull
Maksimalt strømforbruk	4.9W
Tilsvarende wattstyrke	40W
Lysfarge	Varmt hvitt
Fargetemperatur	1800-6500K
Trådløs teknologi	Wi-Fi
Energiklasse	F
Energiforbruk per 1000 timer	5kWh
Nominalt lysende flux	360lm
Nominell lysvinkel	320°
Inngangsspennin	220-240VAC 50/60Hz
Strømstyrke	52mA
Antall koblingscykluser	Opp til 15000
Frekvensområdet	2412-2472MHz
Maksimal RF-utgangseffekt	15,7dBm
Antenneforstærkning	2,5dBi
Alpina smart app tilgjengelig for	Android™ og iOS


<p>Merkintä tuotteen, sekä yläpuolella, tarkoittaa että tuote on luokiteltu sähkölaitteeksi eikä sitä saa hävittää suuren määrän tai kaupallisen jätteen kanssa sen käytön loppuna.</p>

Sähkö- ja elektroniikkalaitte-romudirectiivi (WEEE) on otettu käyttöön jotta tuotteet kierrätetään käyttäen parhaista saatavilla olevia talletusotto- ja kierrätysteknikkoita minimoidaksemme ympäristövahingot, käsitellä vaaralliset ainesosat ja estää romun päätyminen kaatopaikalle. Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin saadaksesi lisätietoja miten kierrätää sähkölaitteet oikeasopisesti.

NO Smartpære Rask-veiletter for oppstart

Sikkerhetsinformasjon

Når du bruker elektriske enheter, bør du alltid følge grunnleggende sikkerhetsforanstaltninger for å redusere brannfare, fare for elektrisk støt eller skade på mennesker, inkl følgende:

- Les alle instruksjer før du bruker og behold det for referanse i fremtiden.

- Koble produktet fra strømmettet og annet utstyr hvis det skulle oppstå et problem.


- Bruk apparatet kun til det tiltenkte formål. Ikke bruk apparatet til andre formål enn det som er beskrevet i håndboken.

- Barn skal ikke leke med apparatet.

- Oppbevar apparatet utilgjengelig for barn under 8 år.

- Ikke bruk apparatet hvis noen del av den er skadet eller defekt. Hvis apparatet er skadet, må det skiftes ut av produsenten, dets servicerepresentant eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå fare.

- Apparatet er kun egnet for innendørs bruk. Ikke bruk enheten utendørs.

-  Ikke utsett produktet for vann eller fuktighet.

-  Ikke berør enheten med våte hender.

- Ikke forsøk å reparere enheten. Hvis enheten ikke fungerer som den skal, bytter du den ut med en ny enhet.

-  Passerikke til dimmebrytere.

Användelse
<ol style="list-style-type: none">Last ned og installera appen "Alpina Smart" från Apple App Store eller Google Play Store på din mobila enhet. Starta appen "Alpina Smart". Öppna ett ny konto eller logga in på ditt existerande konto. Tryck "+" för att lägga till apparatet. Välj det korrekta produktet från listan. Skru in smartpæren. Skru på strömmen. Hvis lysjet ikke blinker: Slå strømmen til smartpæren på - av - på - av - på. Hvis lysjet blinker: Bekræft appen. Bekræft Wi-Fi-netværket og adgangskode. Mærk: sørg for at bruge 2,4 GHz-netværket i stedet for 5 GHz-netværket. Legg inn enhetens navn. Mærk: Dette navnet vil også bli brukt av Amazon Alexa og Google Home.

Spekifikasjon	
Modell	A60-SF-WFILIC-TY-CCT
Base	E27
Lampform	A60
Lampfinnish	Guld
Maksimalt strømforbrukning	4.9W
Tilsvarende wattstyrke	40W
Lysfarge	Varmt hvitt
Fargetemperatur	1800-6500K
Trådløs teknik	Wi-Fi
Energiklass	F
Energiforbruk per 1000 timmar	5kWh
Nominalt lysende flux	360lm
Beräknaet lysvinkel	320°
Inngangsspänning	220-240VAC 50/60Hz
Strömstyrke	52mA
Antall växlingscykler	Opp til 15000
Frekvensområdet	2412-2472MHz
Maks RF-utgangseffekt	15,7dBm
Antennförstärkning	2,5dBi
Alpina smart app finns tillgänglig för	Android™ og iOS


<p>Symbolet ovan och på produkten innebär att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte bör kasseras med annat hushållsavfall eller kommersiellt avfall vid slutet av dess livslängd. Direktivet om avfall av elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE) har trätt i kraft för att återvinna produkter med bästa tillgängliga teknik för återvinning och återvinning för att minimera miljöpåverkan, hantera farliga ämnen och undvika det ökande deponier. Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt bortskaffande av elektrisk eller elektronisk utrustning.</p>

Symbolet ovenfor og på produktet betyr at produktet er klassifisert som elektrisk eller elektronisk utstyr, og det skal derfor ikke kastes i husholdningsavfall eller kommersielt avfall ved slutt av dess livsløp. Direktivet om avhengig av elektrisk og elektronisk utrustning (WEEE) har trådt i kraft for å resirkulere produkter ved bruk av de best tilgjengelige oppsamlings- og resirkuleringssteknikker for å redusere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og unngå større landdeponier. Kontakt lokale myndigheter for informasjon om korrekt avhenging av elektrisk eller elektronisk utstyr.

SE Smart bulb Snabbstartsguide

Säkerhetsinformation

Wom du använder elektriska apparater ska grundläggande säkerhetsåtgärder alltid följas för att minska risken för brand, elchock och personskador inklusive följande:

- Läs alla instruktioner före användning och förvara för framtida referens.

- Koppla bort produkten från elnätet och annan utrustning om ett problem skulle uppstå.


- Använd endast enheten för avsedda ändamål. Använd inte enheten för andra ändamål än vad som beskrivs i handboken.


- Barn får inte leka med enheten.

- Håll enheten utom räckhåll för barn under 8 år.


- Använd inte enheten om någon del är skadad eller defekt. Om enheten är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, återförsäljare eller liknande kvalificerade teknisk personal för att undvika farliga risker.

- Enheten är endast lämplig för inomhusbruk. Använd ej enheten utomhus.

-  DUTSätt inte produkten för vatten eller fukt.

-  Rör ej enheten med fuktiga händer.

- Försök inte reparera enheten. Om enheten inte fungerar korrekt, byt ut den mot en ny enhet.

-  Ejlämplig för dimbar omkopplare.

Användning
<ol style="list-style-type: none">Lasta ned og installera appen "Alpina Smart" från Apple App Store eller Google Play Store på din mobila enhet. Starta appen "Alpina Smart". Skapa ett nytt konto eller logga in på ditt befintliga konto. Tryck på "+" för att lägga till enheten. Väljden korrekta enheten från listan. Skruva in den smarta glödlampen. Sätt på strömmen. Om lampan blinkar: Bekräfta appen. Bekräfta Wi-Fi nätverk och lösenord. Nölers: se till att du använder 2,4 GHz-nätverket istället för 5 GHz-nätverket. Skriv in enhetens namn. Nölers: Detta namn kommer också att användas av Amazon Alexa och Google Home.

Spekifikation	
Modell	A60-SF-WFILIC-TY-CCT
Bas	E27
Lampform	A60
Lampfinnish	Guld
Maksimalt strømforbrukning	4.9W
Wattförbrukning	40W
Färg på ljus	Varmt vit
Färgtemperatur	1800-6500K
Trådlös teknik	Wi-Fi
Energiklass	F
Energiförbrukning per 1000 timmar	5kWh
Beräknaet lysvinkel	360m
Beamvinkel	320°
Nominalt lysström	220-240VAC 50/60Hz
Amper	52mA
Antal växlingscykler	Op til 15000
Frekvensomfång	2412-2472MHz
Max RF-uteffekt	15,7dBm
Antennförstärkning	2,5dBi
Alpina smart app finns tillgänglig för	Android™ & iOS


<p>Symbolet ovan och på produkten innebär att produkten klassificeras som elektrisk eller elektronisk utrustning och inte bör kasseras med annat hushållsavfall eller kommersiellt avfall vid slutet av dess livslängd. Direktivet om avfall av elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE) har trätt i kraft för att återvinna produkter med bästa tillgängliga teknik för återvinning och återvinning för att minimera miljöpåverkan, hantera farliga ämnen och undvika det ökande deponier. Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt bortskaffande av elektrisk eller elektronisk utrustning.</p>

Dette mærkat indikerer, at – overalt i EUR – må dette produkt ikke bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald. For at forhindre potentielt skade på miljøet eller menneskelig sundhed ved ukontrolleret affaldsbortskaffelse, skal produktet genbruges ansvarligt og i overensstemmelse med bæredygtig strategi for genbrug af materielle ressourcer. For at returnere dit brugte apparat, ber du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssig forsvarlig måde.

HU Intelligent pære Rõvid start-up vejledning

Sikkerhedsinformation

Ved brug af elektriske apparater bør basale sikkerhedsforanstaltninger altid følges for at reducere risiko for brand, elektrisk stød og personskade. Foranstaltningerne omfatter bl.a.:

- Læs hele brugsanvisningen inden brug, og gem til senere brug.

- Tag enheden og andet udstyr ud af stikkontakten, hvis der opstår et problem.


- Brug kun enheden til de tilsigtede formål. Brug ikke enheden til andre formål end dem, der er beskrevet i manualen.

- Børn må ikke lege med enheden.

- Opbevar enheden utilgængeligt for børn under 8 år.

- Brug ikke enheden, hvis nogen del er beskadiget eller defekt. Hvis enheden er beskadiget, skal det udskiftes af producenten, dennes serviceagent eller lignende kvalificerede personer for at undgå fare.

- Enheden er kun egnet til indendørs brug. Brug ikke enheden udendørs.

-  Udsæt ikke enheden for vand eller fugt.

-  Rør ikke ved enheden med våde hænder.

- Gør ikke forsøg på at reparere enheden. Hvis enheden ikke fungerer korrekt, skal den udskiftes med en ny enhed.

-  Ikke egnet til brug sammen med lysdæmperkontakter.

Användning
<ol style="list-style-type: none">Hent og installér appen "Alpina Smart" fra Apple App Store eller Google Play Butik på din mobilenhet. Start appen "Alpina Smart". Öppret en ny konto, eller log ind på din eksisterende konto. Tryk på "+" for at tilføje enheden. Vælg det rigtige produkt på listen. Skru den intelligente pære i. Tænd for strømmen. Hvis lysjet ikke blinker: Tænd og sluk for strømmen til den smarte lampe på - av - på - av - på. Hvis lysjet blinker: Bekræft i appen. Bekræft Wi-Fi-netværk og adgangskode. OBS: sørg for at bruge 2,4 GHz-netværket og ikke 5 GHz-netværket. Indtast enhedens navn. OBS: Dette navn bruges også af Amazon Alexa og Google Home.

Spekifikationer	
Model	A60-SF-WFILIC-TY-CCT
Sokkel	E27
Parrens form	A60
Parrens finish	Guld
Maksimalt strømforbrug	4.9W
Tilsvarende watt-tal	40 W
Lysfarge	Varm hvit
Fargetemperatur	1800-6500 K
Trådløs teknologi	Wi-Fi
Energiklasse	F
Energiforbrug pr. 1000 timer	5 kWh
Nominalt lysstrøm	360 lm
Lysvinkel	320°
Indgangsspænding	220-240 VAC 50/60 Hz
Strømstyrke	52 mA
Antal tænd/sluk-cykluser	Op til 15.000
Frekvensinterval	2412-2472 MHz
Maks. RF-udgangseffekt	15,7 dBm
Antennoeffekt	2,5 dBi
Appen Alpina Smart tilgængelig for	Android™ og iOS


<p>Symbolet ovenfor og på produktet betyder at produktet klassificeres som elektrisk eller elektronisk udstyr, og det skal derfor ikke kastes i husholdningsaffald eller kommercielt affald ved slutet af dens levetid. Direktivet om anvendelse af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) har trådt i kraft for at resirkulere produkter ved brug af de bedste tilgængelige opsamlings- og resirkuleringssteknikker for at reducere miljøpåvirkning, behandle farlige stoffer og undgå større deponier. Kontakt lokale myndigheder for information om korrekt bortskaffende af elektrisk eller elektronisk udstyr.</p>

Dette mærkat indikerer, at – overalt i EUR – må dette produkt ikke bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald. For at forhindre potentielt skade på miljøet eller menneskelig sundhed ved ukontrolleret affaldsbortskaffelse, skal produktet genbruges ansvarligt og i overensstemmelse med bæredygtig strategi for genbrug af materielle ressourcer. For at returnere dit brugte apparat, ber du venligst bruge de returnerings- og indsamlingssystemer, der medfølger, eller kontakt forhandleren, hvor produktet blev købt. De vil være i stand til at håndtere dette produkt på en miljømæssig forsvarlig måde.

HU Okos égő Rõvid használati útmutató

Biztonsági információk</




Bec inteligent Ghid rapid de pornire

Informații privind siguranța
Lautilizarea dispozitivelor electrice, trebuie respectate întotdeauna măsurile de siguranță de bază pentru a reduce riscul de incendiu, șoc electric și vătămare corporală a persoanelor, inclusiv următoarele:


- Citiți toate instrucțiunile înainte de utilizare și păstrați-le pentru o consultare ulterioară.
- Deconectați produsul de la rețea și de la alte echipamente dacă apare o problemă.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile pentru care a fost conceput. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Copiii nu trebuie să se joace cu dispozitivul.
- Păstrați dispozitivul departe de copii mai mici de 8 ani.
- Nu utilizați dispozitivul dacă orice piesă este deteriorată sau defectă. În cazul în care dispozitivul este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de agentul de service sau de personal calificat în domeniul pentru a evita orice accident.

- Dispozitivul este adecvat numai pentru utilizare în interior. Nu utilizați dispozitivul în exterior.

- Nuexpuneți produsul la apă sau umiditate.


- Nu atingeți dispozitivul cu mâinile ude.

- Nu încercați să reparați dispozitivul. Dacă dispozitivul nu funcționează corect, înlocuiți-l cu un dispozitiv nou.

- Nueste adecvat pentru comutatoarele cu intensitate variabilă.

Utilizare
<ol style="list-style-type: none">Descărcați și instalați aplicația „Alpina Smart” de la Apple App Store sau Google Play Store pe dispozitivul dvs. mobil. Lansați aplicația „Alpina Smart”. Creați un cont nou sau conectați-vă la contul dvs. existent. Atingeți + pentru a adăuga dispozitivul. Selectați produsul corect din listă. Însurubati becul inteligent. Aprindeți lumina. Dați lumina în cu stape: Pomii - oprți - pomii - oprți - pomii becul inteligent. Dacă lumina clipește: Confirmați în aplicație. Confirmați rețeaua Wi-Fi și parola. Notă: asigurați-vă că utilizați rețeaua de 2,4 GHz în locul rețelei de 5 GHz. Introducere numelui dispozitivului. <p>Notă: Acest nume va fi, de asemenea, utilizat de către Amazon Alexa și Google Home.</p>

<p>Specificații</p>	
Model	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
De bază	E27
Forma lămpii	A60
Finisajul lămpii	Auriu
Consum maxim de energie	4,9W
Echivalent putere energie	40W
Culoarea luminii	Alb cald
Culoare temperatură (*C)	1800-6500K
Tehnologie wireless	Wi-Fi
Clasă de energie	F
Consum de energie în 1000 ore	5kWh
Fluxul luminos specificat	360lm
Unghiul fasciculului	320°
Templuna nominală de intrare(V-)	220-240VAC 50/60Hz
Amperaj	52mA
Număr de cicluri de comutare	Până la 15000
Intervalul de frecvență (Hz)	2412-2472MHz
Putere maximă de ieșire RF	15,7dBm
Amplificare antenă	2,5dBi
Aplicația inteligentă Alpina este disponibilă pentru	Android™ & iOS


<p>Simbolul de mai sus și de pe produs înseamnă că produsul este inclus în categoria echipamentelor electrice sau electronice și nu trebuie eliminat împreună cu alte desuri menajere sau comerciale la sfârșitul vieții sale utile. Directiva deșeurilor de echipamente electrice și electronice (WEEE) a fost adoptată pentru reciclarea produselor utilizând cele mai bune tehnici de recuperare și de reciclare disponibile pentru a minimiza impactul asupra mediului înconjurător, pentru a trata substanțele periculoase și pentru a evita creșterea grărilor de gunoi. Contactați autoritățile locale pentru informații privind eliminarea corectă a echipamentelor electrice sau electronice.</p>

Chytrá žárovka Průhledný vvedením do provozu

Bezpečnostní informace
Při použití elektrických zařízení vždy dodržujte základní bezpečnostní opatření ke snížení rizika požáru, úrazu elektrickým proudem a jiných úrazů, včetně následujících:


- Všechny pokyny si prostudujte před použitím výrobku. Pokyny si uschovejte pro pozdější použití.
- Pokud narazíte na nějaký problém, odpojte výrobek od sítě a dalšího vybavení.
- Zařízení používejte pouze k určenému účelu. Nepoužívejte zařízení k jiným účelům, než jak se uvádí v příručce.

- Děti si se zařízeníem nesmějí hrát.

- Uchovávejte zařízení mimo dosah dětí mladších 8 let.


- Nepoužívejte zařízení, je-li jakákoli jeho část poškozená nebo vadná. Pokud dojde k poškození zařízení, musí ho v zájmu bezpečnosti vyměnit výrobce, servisní zástupce nebo podobně kvalifikovaná osoba.


- Zařízení je vhodné pouze k použití v interiéru. Nepoužívejte zařízení venku.

- Nevystavujte výrobek působení vody ani vlhkosti.

- Nedotýkejte se zařízení mokřýma rukama.

- Nepokoušejte se zařízení opravovat. Pokud zařízení nefunguje správně, vyměňte je za nové.

- Nevhodné pro stmívatelné spínače.


<p>Použití</p> <ol style="list-style-type: none">Stáhněte si a nainstalujte na mobilní zařízení aplikaci Alpina Smart z obchodu Apple App Store nebo Google Play. Spusťte aplikaci Alpina Smart. Vytvořte si nový účet nebo se přihlaste ke stávajícímu účtu. Klepněte na symbol + pro přidání zařízení. Vyberte ze seznamu odpovídající výrobek. Zastavte chytrou žárovku. Zapněte napájení. Pokud světlo neblíká: Zapněte, vypněte, zapněte, vypněte a znovu zapněte napájení chytré žárovky. Vytvořte si nový účet alebo sa prihláste do existujúceho účtu. Dotknite sa znaku + a pridajte zariadenie. Zo zoznamu vyberte správny produkt. Zastavte inteligentnú žiarovku. Zapnite napájanie. Ak svetlo neblíka: Inteligentnú žiarovku zapnite, vypnite, zapnite, vypnite a zapnite. Pokrvte sieť Wi-Fi a heslo. Poznámka: Uistite sa, že používate sieť 2,4 GHz a nie sieť 5 GHz. Zadaťte názov zařízení. Poznámka: Název bude používat též systém Amazon Alexa a Google Home.

<p>Specifikaice</p>	
Model	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Pájec	E27
Tvar žárovky	A60
Povrch žárovky	Zlatý
Maximální spotřeba energie	4,9W
Ekvivalentní běžná žárovka	40 W
Barva světla	Teplá bílá
Barvavná teplota	1800–6500 K
Bezdrátová technologie	Wi-Fi
Energetická třída	F
Spotřeba energie za 1000 hodin	5 kWh
Jmenovitý světelný tok	360 lm
Úhel paprsku	320°
Vstupní napětí	220–240 V stř., 50/60 Hz
Proud	52 mA
Počet spínacích cyklů	Až 15 000
Frekvenční pásmo	2412–2472 MHz
Max. VF výstupní výkon	15,7 dBm
Zisk antény	2,5 dBi
Aplikace Alpina Smart je k dispozici pro	Android™ a iOS

	
<p>Specifikații</p>	
Model	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
De bază	E27
Forma lămpii	A60
Finisajul lămpii	Auriu
Consum maxim de energie	4,9W
Echivalent putere energie	40W
Culoarea luminii	Alb cald
Culoare temperatură (*C)	1800-6500K
Tehnologie wireless	Wi-Fi
Clasă de energie	F
Consum de energie în 1000 ore	5kWh
Fluxul luminos specificat	360lm
Unghiul fasciculului	320°
Templuna nominală de intrare(V-)	220-240VAC 50/60Hz
Amperaj	52mA
Număr de cicluri de comutare	Până la 15000
Intervalul de frecvență (Hz)	2412-2472MHz
Putere maximă de ieșire RF	15,7dBm
Amplificare antenă	2,5dBi
Aplicația inteligentă Alpina este disponibilă pentru	Android™ & iOS

Inteligentná žiarovka Rýchly sprievodca začiatkom

Bezpečnostné pokyny
Pri používaní elektrických zariadení by sa mali vždy dodržiavať základné bezpečnostné opatrenia na zníženie rizika požiaru, zásahu elektrickým prúdom a zranenia osôb vrátane týchto:

- Pred použitím si prečítajte pokyny a ponechajte si ich pre prípad potreby v budúcnosti.

- Ak sa vyskytne problém, odpojte výrobok od elektrickej siete a iných zariadení.


- Zariadenie používajte len na určené účely. Zariadenie nepoužívajte na iné účely, ako sú opísané v príručke.

- Deti sa so zariadením nesmú hrať.

- Zariadenie uchováajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.

- Zariadenie nepoužívajte, ak je niektorá časť poškodená alebo chýbná. Ak je zariadenie poškodené, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikovaná osoby, aby sa zabránilo nebezpečenstvu.


- Zariadenie je vhodné len na použitie v interiéri. Zariadenie nepoužívajte v exteriéri.

- Nevystavujte výrobok pôsobeniu vody ani vlhkosti.

- Nedotýkajte sa zariadenia mokřými rukami.

- Zariadenie sa nepokúšajte opravovať. Ak zariadenie nefunguje správnne, vymeňte ho za nové.

- Nevhodné pre vypínače so stmievaním.


<p>Použitvanie</p> <ol style="list-style-type: none">Stáhněte si aplikáciu „Alpina Smart“ zo služby Apple App Store alebo Google Play Store do mobilného zariadenia a nainštalujte si ju. Spusťte aplikáciu „Alpina Smart“. Vytvořte si nový účet alebo sa prihláste do existujúceho účtu. Dotknite sa znaku + a pridajte zariadenie. Zo zoznamu vyberte správny produkt. Zastavte inteligentnú žiarovku. Zapnite napájanie. Ak svetlo neblíka: Inteligentnú žiarovku zapnite, vypnite, zapnite, vypnite a zapnite. Pokrvte sieť Wi-Fi a heslo. Poznámka: Uistite sa, že používate sieť 2,4 GHz a nie sieť 5 GHz. Zadaťte názov zariadenia. Poznámka: Tento názov budú používat aj služby Amazon Alexa a Google Home.

<p>Špecifikácia</p>	
Model	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Pájec	E27
Tvar svetielka	A60
Povrchová úprava svetielka	Zlatá
Maximálna spotreba elektrickej energie	4,9W
Ekvivalentný výkon	40 W
Barva svetla	Teplá bílá
Teplota chromatickosti	1 800 – 6 500 K
Bezdrátová technologie	Wi-Fi
Energetická třída	F
Spotřeba energie za 1 000 hodin	5 kWh
Menovitý světelný tok	360 lm
Úhel vřzárovania	320°
Vstupné napätie	220 – 240 V AC, 50/60 Hz
Prúd	52 mA
Počet zapnutí a vypnutí	Maximálne 15 000
Frekvenčný rozsah	2 412 – 2 472 MHz
Max. výstupný výkon RF	15,7 dBm
Zisk antény	2,5 dBi
Aplikácia Alpina Smart k dispozícii pre	Android™ a iOS


<p>Toto označení znamená, že na území EU sa tento výrobok nemá likvidovať s netriedeným domovým odpadom. Na zabránenie možného poškodeniu životného prostredia alebo zdravia ľudí následkom nekontrolovanej likvidácie odpadu je potrebné výrobok zodpovedne recyklovať v súlade so zásadami udržateľného využívania druhých surovín. Ak chcete vrátiť použitý výrobok, použite existujúce zberné systémy alebo kontaktujte predácu, u ktorého ste si výrobok zakúpili. Tam môžete produkt odovzdať na bezpečnú likvidáciu.</p>

Pametna žarulja Vođić za brzo pokretanje

Sigurnosne informacije
Kako biste smanjili opasnost od požara, strujnog udara i fizičkih ozljeda, prilikom korištenja električnih uređaja obavezno slijedite sigurnosne mjere opreza, uključujući sljedeće:

- Pročitajte sve upute prije uporabe i sačuvajte ih za buduću uporabu.

- U slučaju nastanka problema, prekinite vezu proizvođa s električnom mrežom i drugom opremom.


- Uređaj upotrebljavajte samo u svrhu za koju je namijenjen. Uređaj nemojte upotrebljavati u druge svrhe osim one opisane u priručniku.

- Djeca se ne smiju igrati s uređajem.

- Držite uređaj izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.


- Nemojte upotrebljavati uređaj ako je bilo koji njegov dio oštećen ili neispravan. Ako je uređaj oštećen, zamijeniti ga mora proizvođač, ovlašteni serviser ili osoba s odgovarajućim kvalifikacijama kako bi se izbjegle opasnosti.

- Uređaj je prikladan samo za uporabu u zatvorenim prostorima. Uređaj nemojte upotrebljavati na otvorenom.

- Ne izlažite proizvod vodi ni vlazi.

- Ne dodirujte uređaj mokrim rukama.

- Nemojte pokušavati popraviti uređaj. Ako uređaj ne radi ispravno, zamijenite ga novim uređajem.

- Nije prikladno za prekidače sa zatamnjjenjem.


<p>Upotreba</p> <ol style="list-style-type: none">Preuzmite aplikaciju „Alpina Smart“ iz trgovine Apple App Store ili Google Play Store i instalirajte je na svoj mobilni uređaj. Pokrenite aplikaciju „Alpina Smart“. Izradite novi račun ili se prijavite na već postojeći. Dotknite + za dodavanje uređaja. Odaberite točan proizvod s popisa. Uvrićte simbolu +, aby dodati zariadenie. Vyberte váš výrobek z listy. Uključite napajanje. Ako svetlo neblinke: Priključite napajanje pametne žarulje, a zatim je isključite, uključite, isključite, uključite. Pokrvite sieć Wi-Fi a heslo. Poznámka: Uistite sa, že používate sieť 2,4 GHz a nie sieť 5 GHz. Zadaťte názov zariadenia. Poznámka: Ime će se nazivom koristiti i Amazon Alexa i Google Home.

<p>Specifikaacija</p>	
Model	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Grio	E27
Oblik žarulje	A60
Premaz	zlatni
Maksimalna potrošnja energije	4,9W
Ekvivalent snage u vatima	40 W
Boja svjetla	topla bijela
Temperatura boje	1800 – 6500 K
Bežična tehnologija	Wi-Fi
Energetski razred	F
Potrošnja energije na 1000 sati	5 kWh
Nazivni svjetlosni tok	360 lm
Kut snopa	320°
Uzlazni napon	220 – 240 V AC, 50/60Hz
Jakost električne struje	52 mA
Broj ciklusa uključivanja/isključivanja	do 15 000
Raspon frekvencije	2412 – 2472 MHz
Maksimalna izlazna snaga radijske frekvencije	15,7 dBm
Pojčanje antene	2,5 dBi
Pametna aplikacija Alpina dostupna je za	Android™ i iOS


<p>Gornji simbol i simbol na proizvodu znači da je proizvod klasificiran kao električna ili elektronička oprema i ne smije se zbrinjavati s drugim kućanskim ili komercijalnim otpadom na kraju radnog vijeka. Aktivirana je Direktiva o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (DEEE) radi recikliranja proizvoda koristeći najbolje raspoložive tehnike vratanja i recikliranja kako bi se smanjo štetni utjecaj na ljudski okoliš, tretiranje svih opasnih tvari i izbjegavanje povećanja odlagališta. Od lokalnih vlasti zatražite informacije o propisnom zbrinjavanju električne ili elektroničke opreme.</p>

Inteligentna żarówka Skrócona instrukcja obsługi

Informacje dotyczące bezpieczeństwa
Podczas używania urządzeń elektrycznych zawsze przestrzegaj podstawowych środków bezpieczeństwa, aby zminimalizować ryzyko pożaru, porażenia prądem i odniesienia obrażeń, w tym:

- Przed użyciem produktu przeczytaj wszystkie instrukcje i zachowaj je na przyszłość.

- W przypadku wystąpienia problemu odłącz produkt od sieci i innych urządzeń.


- Stosuj urządzenie tylko zgodnie z przeznaczeniem. Nie używaj urządzenia do celów innych niż opisane w instrukcji obsługi.

- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.

- Należy trzymać urządzenie z dala od dzieci w wieku poniżej 8 lat.


- Nie korzystaj z urządzenia, jeśli którakolwiek część jest uszkodzona lub wadliwa. Jeśli urządzenie jest uszkodzone, musi zostać wymienione przez producenta, jego agenta serwisowego lub podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożenia.


- Urządzenie jest przeznaczane wyłącznie do użytku w pomieszczeniach. Nie korzystaj z urządzenia na zewnątrz.

- Nie wystawiaj produktu na działanie wody lub wilgoci.

- Nie dotykaj urządzenia mokrymi rękami.


- Nie próbuj naprawiać urządzenia. Jeśli urządzenie nie działa poprawnie, wymień je na nowe.

- Nieodpowiednie do przełączników z funkcją przyciemniania.


<p>Obeluga</p> <ol style="list-style-type: none">Pobierz aplikację „Alpina Smart” ze sklepu Apple App Store lub Google Play Store i zainstaluj na swoim urządzeniu mobilnym. Uruchom aplikację „Alpina Smart”. Utwórz nowe konto lub zaloguj się do swojego już utworzonego konta. Dotknij symbolu +, aby dodać urządzenie. Wybierz właściwy produkt z listy. Włącz zasilanie. Jeśli światło nie świeci: Przełącz zasilanie inteligentnej żarówki w sekcji: włączone – wyłączone – włączone – wyłączone – włączone. Pokrvite sieć Wi-Fi i haslo. Poznámka: Uistite sa, že používate z sieťou 2,4 GHz a nie z sieťou 5 GHz. Wprowadź nazwę urządzenia. Uwaga: Ta nazwa będzie również wykorzystywana przez Amazon Alexa i Google Home.

<p>Specifikaacija</p>	
Model	A60-SF-WIFILIC-TY-CCT
Swint	E27
Swiatlta lamy	A60
Wykończenie lampy	Złote
Maksymalne zużycie energii	4,9W
Odpowiada żarówce o mocy	40 W
Barwa światła	Ciepła biel
Temperatura barwowa	1800–6500 K
Tehnologia bezprzewodowa	Wi-Fi
Klasa energetyczna	F
Zużycie energii na 1000 godzin	5 kWh
Zużycie energii na 1000 godzin	360 lm
Kąt rozsyłu światła	320°
Napięcie wejściowe	220–240 VAC 50/60 Hz
Natężenie prądu	52 mA
Liczba cykli przełączania	Do 15000
Zakres częstotliwości	2412–2472 MHz
Maksymalna moc wyjściowa RF	15,7 dBm
Zysk anteny	2,5 dBi
Aplikacja Alpina Smart dostępna dla	Android™ i iOS


<p>Aukščiau ir ant gaminių pateiktas simbolis reiškia, kad gaminius klasifikuojamas kaip elektros ar elektroninės įrangos, kurią, pasibaigus jos tinkamumo naudoti laikui, draudžiama išmesti kartu su buitiniems ar komerciniems atliekoms.</p> <p>Direktyva elektros ir elektroninės įrangos (EEI) atliekų laikoma siekiant užtikrinti grąžinamąjį gaminių perdirimą, naudojant kuo geresnius grąžinamojo perdirmo bei pakartotinio naudojimo būdus ir taip iki minimumo sumažinti poveikį aplinkai, tinkamai apdoroti bei kokias pavojingas medžiagas bei išvengiantis sąvartynų augimo. Dėl informacijos apie tinkamą elektros ir elektroninės įrangos šalinimą kreipkitės į vietos valdžios institucijas.</p>


<p>Simbol ten wskazuje, że w UE produkt ten nie może być wyrzucony do odpadków domowych. W celu zapobieżenia możliwym zagrożeniom środowiska lub zdrowia ludzi przez niekontrolowaną użycizację odpadków poddać go recyklingowi, zgodnie ze zrównoważonym ponownym użyciem zasobów materiałowych. Zwrot zużytego urządzenia. Prosimy skorzystać z istniejącego systemu zwrotu i gromadzenia lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego zakupiono produkt. Będzie mogli przyjąć on produkt do recyklingu bezpiecznego dla środowiska.</p>

Išmanioji lemputė Trumpa naudojimo instrukcija

Informacija apie saugą
Naudojant elektros prietaisus visada būtina imtis atsargumo priemonių gaisro, elektros smūgio ir žmonių sužalojimo pavojui sumažinti, įskaitant toliau aprašytas priemones:

- Prieš pradėdami naudoti perskaitykite visas instrukcijas ir išsaugokite jas atiečiaiai.

- Atjunkite gaminį nuo tinklo ir kitų įrenginių, jei kiltų problemų.

